

AOV - Agentur für die Verfahren und die Aufsicht  
im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und  
Lieferaufträge

EVS A – Einheitliche Vergabestelle Bauaufträge



ACP - Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in  
materia di contratti pubblici di lavori, servizi e  
Forniture

SUA L – Stazione Unica Appaltante Lavori

**Offenes Verfahren  
mittels elektronischer Vergabe**

**Procedura aperta  
con modalità telematica**

**AOV/SUA L 021/2019  
DEMOLIZIONE DEL TERMOVALORIZZATORE DI BOLZANO  
ABBRUCH DER THERMISCHEN RESTMÜLLVERWERTUNGSANLAGE IN BOZEN  
CIG: 8147312E8A**

**Klarstellung – Chiarimento**

<b>Nr. 5</b>	
<b>25.02.2020</b>	
<p><b>F:</b> Wenn die mineralischen Dämmstoffe die Stufe 3 aufweisen und somit nicht krebsauslösend sind, kann die Entfernung der natürlichen Fasern (Steinwolle) ohne die statische Beschränkung des Gebietes wo eingegriffen wird durchgeführt werden (wie vom Gesetz vorgeschrieben), sondern nur mit dem Schutz der Arbeiter mittels Einweg-Schutzanzug und Gesichtsmaske FFP3.</p> <p><b>A:</b> Um auf die Fragestellung antworten zu können, wurde beschlossen repräsentative Proben der Steinwolle zu analysieren. Aufgrund der sich daraus ergebenden Klassifizierung, werden in ca. 3 Wochen die umzusetzenden Vorkehrungen beim Abbau der Steinwolle mitgeteilt.</p>	<p><b>D:</b> Si richiede, nel caso in cui i coibenti minerali siano di categoria 3 quindi non cancerogeno, la rimozione dalle fibre naturali (lana di roccia) possa essere eseguita senza il confinamento statico della zona di intervento come previsto dalla legge ma con la sola protezione degli operatori con tute monouso e maschere FFP3.</p> <p><b>R:</b> Per poter rispondere al quesito, è stato deciso di analizzare campioni rappresentativi della lana di roccia. In base alla risultante classificazione, in circa 3 settimane si comunicheranno i provvedimenti da adottare durante la rimozione della lana di roccia.</p>

Mit freundlichen Grüßen  
Die Vergabestelle  
Der Verfahrensverantwortliche

Distinti saluti.  
La Stazione Appaltante  
Il Responsabile del Procedimento